



www.merf.org

# MERF Nieuws

Middle East Reformed Fellowship—“Verkondiging van Gods koninkrijk”

mei 2019



## Bijbeltraining in Ethiopië

DOOR DR. IAIN A. M. WRIGHT



**N**aar de maatstaven van deze wereld, geldt Ethiopië zeker als een van de armste landen. Ethiopië heeft niet veel waar de wereld naar op zoek is. Dat was duidelijk vanaf het eerste moment dat ik voet zette op Ethiopische bodem. Maar echte rijkdommen worden niet noodzakelijk gemeten in wat we kunnen zien en tellen.

Laat me je voorstellen aan Zemen. Hij en Abdi, de andere Ethiopische teamleider van de MERF, zijn de echte rijkdom. Zemen was vier uur eerder al op het vliegveld aangekomen om er zeker van te zijn dat hij mijn vlucht niet zou missen. Ik was een vreemdeling in een vreemd land, maar hij verwelkomde mij en zorgde voor mij. Dat lijkt misschien een kleinigheid, maar het zijn vaak kleine

dingen die veel betekenen. Zowel Zemen als Abdi lieten een vreemdeling delen in de rijkdommen van hun vriendelijkheid. Ik voelde me gezegend. En er waren nog zoveel anderen die rijk waren naar Gods maatstaven.

In maart mocht ik de Schrift onderwijzen aan zestig tot zeventig voorgangers en evangelisten op twee locaties, in en vlakbij de hoofdstad Addis Abeba. Ik gebruikte het eerste hoofdstuk van de Westminster Geloofsbelijdenis als basischema. We hebben ook enkele praktische toepassingen besproken, zoals hoe lees je de Bijbel, hoe moet je bidden en over de betekenis van de Schrift voor de prediking. Verder kon ik laten zien hoe moeilijke leerstellingen, zoals de Drie-eenheid, duidelijk

ker worden door met een “helicopterview” naar de Bijbel te kijken.

### *Rijkdom naar Gods maatstaven*

De lessen begonnen vroeg op de dag. Zemen bleek een uitstekende vertaler te zijn. Geen enkel concept of leerstelling bleek voor hem te moeilijk om te vertalen. Het was fijn om met hem samen te werken. We raakten goed op elkaar ingespeeld wat

echt een zegen was. Hij vertaalde niet in één, maar in twee talen. Ik kon God alleen maar bedanken voor deze geweldige gave.

Er was nog iets anders dat mijn verbazing wekte: uur na uur verslaptte de aandacht van mijn publiek niet. Er was geen rusteloos geschuifel van voeten, er werd niet met een lege blik rond gekeken. De focus lag gewoon op het leren over Gods Woord. Ik kan

**Waldaa Amantootaa Itiyoophiyaa Rifoormidii Sabbataa**  
**የኢትዮጵያ ሪፎርምድ ስብታ ቤተክርስቲያን**  
**Reformed Church of Ethiopia**  
**Sagantaa Torbaanni** ሳምንታዊ ፕሮግራሞች

1. Dilbataa Ganamaa Sa'aa 3:30 - 6:00 Yeroo Waaqeeffanna
2. Kiibxaata Soomaa fi Sagaadaa Sa'aa 3:30 - 6:00 fi Qoo'anna Macaffaa Qulqulluu Sa'aa 10:30 - 12:00
3. Kamiisaa Ganamaa Sa'aa 3:00 - 10:30 Guyyaa Dhukubsatootafi Kadhatamu

Ba'aan Kan Isinitti Ulfaate Hundinuu Gara Koo Kottaa: Mat.11:28 እናንተ ይካዎቻችኋል የነበሩ ሁሉ ወደ እኔ ኑ እኔም አላርፍቼኋል

Tel:- 0913578479/0912949148  
0925847880 P.O.Box 3274

Kerkaankondiging in het Amhaars en Oromo

de lezer verzekeren dat het niet was omdat de leraar zo begaafd was, maar eerder omdat onze Ethiopische broeders eenvoudig rijk gezegend waren door God. De volgende dag kwamen ze terug voor meer en in groter aantal.

Ethiopië is een arm land, zoals de wereld het ziet. Maar voor degenen met ogen om te zien, zijn de zegeningen van God duidelijk. Ik ben zo dankbaar voor alles wat de MERF al heeft gedaan en voor alles dat nog steeds wordt gedaan. Dank de Heer dat Hij inheemse leiders geeft zoals Zemen en Abdi.

**Toerusting om door te kunnen geven**

In april werd er weer een Bijbelstraining georganiseerd voor een groep van drieëntwintig studenten. Ze kwamen uit verschillende kerken en christelijke organisaties. Het doel was toerusting om de verschillende etnische moslimgemeenschappen beter te kunnen bereiken. Ongeveer de helft van de deelnemers waren ex moslims en waren al betrokken bij de evangelisatie onder hun eigen mensen. De lesstof omvatte moslimevangelisatie naast de eerste acht hoofdstukken van Romeinen, evenals de Amhaarse vertaling van "Preaching Pure and

Simple" door Stuart Olyott.

Ds. Timothy Burden kwam vanuit Lokichoggio, waar hij had lesgegeven, ook hier een week lesgeven in Ethiopie.

Dank God voor zijn rijke zegeningen in Christus. Bid

om Zijn zegen voor getrouwe Ethiopiërs zodat ze hun dappere verkondiging van het bevrijdende evangelie aan hun landgenoten kunnen voortzetten.

**Evangelieverkondiging via radio**

Bid ook voor al die Ethiopiërs die het evangelie horen, dat ze op Christus mogen leren vertrouwen. Duizenden luisteren naar de evangelie uitzendingen van de MERF in de drie grote Ethiopische talen: Amhaars, Oromo en Somalisch. Er is nu een online radiowebsite live voor Somalië: [www.somalfoschrist.com](http://www.somalfoschrist.com). In de twee andere talen zijn sites in ontwikkeling.



Deelnemers aan de training met Zemen en Abdi

*"Laat Christus' woorden in al hun rijkdom in u wonen; onderricht en vermaan elkaar in alle wijsheid, zing met heel uw hart psalmen en hymnen voor God en liederen die de Geest u vol genade ingeeft"*  
 — Kolossenzen 3:16



Pastor Wright is voorzitter van MERF USA en lid van de MERF Board of Trustees

**MERF Nederland**

De MERF wordt wereldwijd gesteund. In Nederland wordt de steun gecoördineerd door de Commissie Steun MERF (CSM) in Meppel. CSM werkt onder verantwoordelijkheid van de GKV te Meppel en valt daarom onder de ANBI-groepsbeschikking van de GKV. Uw gift is dus aftrekbaar van de belasting.

Uw gift is heel welkom op IBAN-rekeningnr. NL17 INGB0003156094 t.n.v. CSM, Meppel